

Gemeindeinformation für EDLITZ



Liebe Edlitzerinnen, liebe Edlitzer!

Der Winter hat an mehreren Stellen in unserem Gemeindefrostschäden in unterschiedlichem Ausmaß zurückgelassen. Am stärksten betroffen ist abermals die Panoramastraße, diesmal im Bereich Sonnberg in Richtung Kaltenberg. Eine Sanierung dieses Straßenstückes ist zwingend notwendig. Der Auftrag dafür ist bereits erteilt, die Arbeiten werden im Juni in Angriff genommen. Weitere Schadstellen

Bereits saniert wurde die Stützmauer entlang des alten Feuerwehrhauses. Sie wurde durch eine neue Konstruktion ersetzt.

Zu der zuletzt erfolgten Sanierungskontrolle des Gemeindehaushaltes durch die Aufsichtsbehörde des Landes ist ein diesbezüglicher Prüfbericht eingelangt. Dieser bestätigt die Einhaltung der beschlossenen Sanierungsmaßnahmen. Zu zwei Punkten ist jedoch eine deutliche Anmerkung erfolgt. Dies betrifft das gemeindeeigene Feinkostgeschäft und zu geringe

Für die vielen Vorzugsstimmen, die ich bei der Gemeinderatswahl vom 6. März von den Wählern erhalten habe, bedanke ich mich aufrichtig und nehme dies als Vertrauensvorschuss für weitere fünf Jahre an. In der konstituierenden Sitzung des neuen Gemeinderates wurde ich wieder zum Bürgermeister gewählt. Ich habe die Wahl angenommen und werde das Amt mit der damit verbundenen Verantwortung nach bestem Wissen und Gewissen und mit all meiner Kraft ausüben. Gemeinsam mit dem Gemeindevorstand und dem Gemeinderat werden in der kommenden Amtsperiode die Bestrebungen zum Wohle unserer Gemeinde unvermindert und zielstrebig fortgesetzt.

zwischen Prägart und Grub werden kleinflächig ausgebessert. Ein neuer Fahrbahnbelag wird auch auf der ehemaligen Bundesstraße in Schauerberg aufgebracht. Sanierungsarbeiten werden auch am Brunnhofweg und dem Schafferhofweg erfolgen.

Für die Finanzierung dieser notwendigen Bauvorhaben benötigen wir Unterstützung durch das Land.

Rücklagen für mögliche Schadensfälle im Wasserleitungsnetz. Hier wird von der Aufsichtsbehörde eine Veränderung bzw. Verbesserung von der Gemeinde eingefordert. Ich werde gemeinsam mit dem Gemeinderat in diesen Punkten eine Lösung anstreben.

Zwei Ereignisse haben in den vergangenen Tagen in unserer Gemeinde die Menschen in



Bewegung gesetzt. Es war dies vorerst die *Festtagsausstellung* der Wirtschaft unserer Gemeinde und aus der Region, sodann die Schüler der 4. Klassen aus 12 Volksschulen der Bezirke Wiener Neustadt und Neunkirchen, die bei der Sicherheitsolympiade des Zivilschutzverbandes in mehreren Bewerbungen wetteiferten. In beiden Fällen waren viele Interessierte und Neugierige ein aufmerksames Publikum.

Den Veranstaltern sage ich Dank für ihre Mühe und Einsatz in der Abwicklung und freue mich mit ihnen über den großen Erfolg der Veranstaltungen.

Abschließend wünsche ich zur bevorstehenden Sommer- und Urlaubszeit allen Edlitzerinnen und Edlitzern schöne Tage, einen erholsamen Urlaub und verbinde damit auch den Hinweis auf das vielfältige Veranstaltungsangebot in unserer Gemeinde.

Mit freundlichen Grüßen
Ihr

Manfred Schuh



Mitteilungen aus der Gemeindestube

Konstituierung Gemeinderat

Der am 6. März 2005 neu gewählte Gemeinderat hat sich am 29. März zu seiner konstituierenden Sitzung zusammengefunden. Nach der Angelobung der neu gewählten Mitglieder des Gemeinderates erfolgte die Wahl in die Funktionen der Gemeinde.

Die Wahl brachte folgendes Ergebnis:

Bürgermeister:

Manfred Schuh

Vizebürgermeister:

Karl Zangl

Geschäftsführende Gemeinderäte:

Rupert Trimmel

Ing. Helmut Carda

Franz Glanz

Emmerich Edelhofer

Kassaprüfer: Gerhard Philipp

Johann Höller

Karl Gradwohl

Anton Puchegger

Maria Gremel

Schulausschuss Volks- und Hauptschule:

Karl Zangl

Rupert Trimmel

Bernadette Baumgartner

Schulausschuss Volksschule:

Friedrich Riegler

Umweltgemeinderat:

Karl Lurger

Kulturgemeinderat:

Elfriede Ernst

Jugendgemeinderat:

Gregor Köck

In die Verbände bzw. Ausschüsse wurden entsandt:

Wasserverband:

Manfred Schuh

Heribert Kader

Franz Glanz

Abwasserverband:

Manfred Schuh

Franz Glanz

Musikschulverband:

Manfred Schuh

Elfriede Ernst

Karl Haberl

NÖ Familienalbum

Das Land Niederösterreich hat aus Anlass 60 Jahre 2. Republik und 50 Jahre Staatsvertrag ein einzigartiges Projekt ins Leben gerufen: Das NÖ Familienalbum.

Alle Niederösterreicherinnen und Niederösterreicher sind dazu eingeladen, in den nächsten Wochen eine oder mehrere markante persönliche Erlebnisse aus den vergangenen sechs Jahrzehnten (der erste Schultag des Kindes, die erste eigene Wohnung etc.) niederzuschreiben und an folgende Kontaktadresse zu senden: BH Neunkirchen, Frau Dipl.-Päd. Martina Jost, Mo., Mi., Do. 8 bis 12 Uhr, Tel.: 02635/9025-35028, E-Mail: familienalbum.bhbk@noel.gv.at

Aus allen Beiträgen wird am Schluss das NÖ Familienalbum – das erste Geschichtswerk, das unsere Landsleute selbst schreiben. Im Rahmen einer Ausstellung im Herbst des heurigen Jahres werden die Beiträge dazu der Öffentlichkeit präsentiert.

Unsere Gemeinde unterstützt dieses Vorhaben und ersucht daher um zahlreiche Einsendungen, damit sich möglichst viele Erlebnisse unserer Bürgerinnen und Bürger im NÖ Familienalbum wieder finden. Weitere Informationen erhalten sie bei der oben angeführten Kontaktadresse und am Gemeindeamt.

Friedhof

Seitens der Friedhofsverwaltung wird mangelhafte Trennung des Friedhofmülls aufgezeigt. Die diesbezüglichen Hinweise vor Ort werden vielfach nicht beachtet. Die Trennung zwischen Biomüll und Grüner Tonne wird nur begrenzt eingehalten. Es ergeht daher die dringende Bitte an die Fried-

Impressum

Für den Inhalt verantwortlich ist Bürgermeister *Manfred Schuh*. Vervielfältigung im Eigenverfahren.



hofsbesucher, dies in Hinkunft zu beachten. Beispiel: Es wird ersucht, die Schleifen von den Kränzen bei der Entsorgung dieser zu entfernen.

Seniorenausflug

Wir wollen die Aufmerksamkeit unserer Senioren auf das beiliegende Ankündigungsblatt zum Seniorenausflug 2005 richten. Wir freuen uns auf eine zahlreiche Gebrauchnahme des Anmeldeabschnittes.

Regionales Bildungswerk Region Bucklige Welt

Es liegt wieder ein breit gefächertes und reichhaltiges Kultur- und Bildungsprogramm für das Frühjahr und Sommer 2005 vor. Interessierte können das Kursprogramm auf der Gemeinde beziehen. Ein aktuelles Kursprogramm liegt als Einlage bei. Für weitere Informationen oder zur Bestellung des Programms kontaktieren Sie bitte das *Regionale Bildungswerk Bucklige Welt*, Ransdorf 20, 2813 Lichtenegg, Tel: 02643/7010-20, Fax: DW 32, E-Mail: bhw@buckigewelt.at

Lesespaß mit Ferienpass

Regentage in den Ferien sind für Kinder auch gute Tage. Mit dem Ferienpass der *Öffentlichen Bibliothek der Pfarre Edlitz* werden sie zu Abenteuer-

tagen. Dafür gibt es alle Kinder- und Jugendbücher mit dem Ferienpass gratis.

Hole dir am 1. oder 3. Juli deinen Ferienpass in der Bibliothek ab. Außerdem nimmt jeder bis Anfang September abgegebene Ferienpass an einem Gewinnspiel teil.

Der **Ferien-Lese-Spaß** beginnt am Freitag, 1. Juli (16 bis 18 Uhr) und Sonntag, 3. Juli (9 bis 11 Uhr) in der Bibliothek Edlitz mit der Ausgabe der Lesepässe und einem Flohmarkt.



Schwimmkurs 2005

Auch heuer wird im Edlitzer Freibad ein Schwimmkurs durch das Institut Polz für unsere Kinder ab vier Jahren abgehalten. Der genaue Termin wird noch festgelegt und dann per Anschlag im Bad und in den Schaukästen veröffentlicht. Die Anmeldung zum Kurs kann am Gemeindeamt oder beim Bademeister erfolgen.

Terminänderung Literaturkreis Edlitz

Der *Dr. Hans Lampalzer Literaturkreis Edlitz* bittet um Kenntnisnahme des korrigierten Termines für seine Veranstaltung *Literatur und Musik am Nachmittag* im Dr. Hans Lampalzerhof.

Diese findet entgegen der Ankündigung im Veranstaltungskalender nicht am 16. Juli sondern bereits am 2. Juli statt.

Aus dem Gemeindegeschehen

Sommererlebnis Edlitz

Zu den zu Jahresbeginn übergebenen Pultkalender vermerkten Veranstaltungen werden in den Ferienmonaten weitere Ereignisse stattfinden. Mit dem Titel *Sommererlebnis Edlitz 2005* wird in der Beilage eine Gesamtübersicht überreicht. In dieser sind für jeden Geschmack und Altersstufe eine – oder mehrere – passende Termine zu finden. Langeweile wollen wir erst gar nicht aufkommen lassen.

Auszeichnung für KR Erna Punkl

Eine hohe Auszeichnung wurde der langjährigen Bezirksbäuerin Frau Erna Punkl, Kammerrätin der Bezirksbauernkammer Neunkirchen, zu teil.

In **Würdigung** ihrer Verdienste, die sie sich auf allen Gebieten der Land- und Forstwirtschaft und des Genossenschaftswesens während ihrer langjährigen Tätigkeit erworben hat, wurde von der NÖ Landeslandwirtschaftskammer die *Silberne Kammermedaille* verliehen. Wir gratulieren der Ausgezeichneten herzlich.



Einladung zum Seniorenausflug 2005

Der diesjährige Seniorenausflug findet am Donnerstag, dem 25. August statt.

Er führt in das Museum im *Schloss Lackenbach* im Burgenland. Anschließend wird das *Kloster Marienberg* besichtigt.

Alle Edlitzer Senioren (Frauen ab 55 Jahre und Männer ab 60 Jahre) sind mit ihrem Ehepartner, auch wenn dieser noch jünger ist, dazu sehr herzlich eingeladen.

Programm:

- 12.30 Uhr Abfahrt am Karl Seidl Platz, Einstiegsmöglichkeiten von Schauerberg bis Grimmenstein
- 13.30 Uhr Besichtigung des Museums *Der Natur auf der Spur* im Esterhazy-Schloss Lackenbach
- 15.00 Uhr Besuch des Klosters Marienberg
- 16.30 Uhr Fahrt zum Heurigen
- 16.00 Uhr Besuch des Arachon- Weinkellers der Genossenschaft Horitschon
- 19:00 Uhr Rückfahrt nach Edlitz
- ca. 20 Uhr Rückkehr in Edlitz

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme und ersuchen Sie, den nachstehenden Kupon bis Donnerstag, den 18. August in die dafür bereitgestellte Box vor dem Eingang in das Gemeindeamt einzuwerfen.

Ich (Wir)

.....
Name(n) Adresse

werde(n) am Seniorenausflug am 25. August teilnehmen.

Ich (Wir) wollen in den Bus zusteigen:

- Schauerberg (Bushaltestelle)
- Kerschbaumerweg, Katzgraber
- Karl Seidl-Platz
- Abzweigung Pumperwaldl
- Ehemaliges Schuhgeschäft Baumgartner

.....
Unterschrift



Auszeichnung GH Grüner Baum

Einen großartigen Erfolg konnte unser Gastro-menteam *Roland und Uschi Gauss* und Mitarbeiterin *Annemarie Kager* im Rahmen der 8. *Internationalen Kochkunstschau* des veranstaltenden Clubs der Köche Pittental – Hochwechsel in der Fachschule Warth, erringen. Im Bewerb *Schön gedeckter Tisch* für einen festlichen Anlass wurde von der internationalen Jury die durch das *Team Gauss* gestaltete Kreation mit Titel *Oldtimer* unseren Gastronomen die Goldmedaille und damit den Tages-sieg zuerkannt.



Aber damit noch nicht genug. Im Bewerb für den schönen Festtagstisch wurde obendrein eine Bronzemedaille erreicht.



Fotos: Roland Gauss

Dem erfolgreichen Team gratulieren wir auf das aller herzlichste und freuen uns darüber, solche tüchtige Wirtsleute in unserem Ort zu haben.

Auszeichnungen MGV

Am 30. April fand der traditionelle *Gruß an den Mai* des MGV Edlitz–Grimmenstein–Thomasberg im Grimmensteiner Rathaussaal statt. Der Auftritt wurde gemeinsam mit dem *Grimmensteiner Kirchenchor*, einem Geigentrio daraus und der *Klarinettenmusi'* aus Edlitz bestritten. Durch das Programm führte *Mag. Maria Habersack*.

Im Rahmen der Veranstaltung konnte der Vizepräsident des *Chorverbandes für Wien und Niederösterreich*, Herr *Horst Biegler* zahlreiche Ehrungen vornehmen. Mit Dank und Anerkennung wurden *Andreas Bachofner*, *Ing. Philipp Hillisch* und *Severin Wilscher* bedacht. *Fritz Riegler* erhielt die Bundesmedaille in Bronze. Der Chorleiter des MGV *Josef Haselbacher* erhielt die Silberne Chorleiternadel. Auf den Obmann des MGV *Wolfgang Hebler* wurde nicht vergessen und er erhielt die Bundesmedaille in Gold. Mit dem Ehrenbrief des Chorverbandes Österreich wurden *Karl Fasching*, *Fitz Lakinger* und *Ing. Hans Milchram* geehrt. Der gemütliche Ausklang des Konzertes war im Gasthof *Tanzler* und wird allen Teilnehmern durch die gute Stimmung lange in Erinnerung bleiben.



Foto: Franz Baumgartner

Wir gratulieren den Ausgezeichneten sehr herzlich.



Sicherheitsolympiade (Safety-Tour 2005)

Spielerisch wichtige Belange zum Thema Sicherheit für die eigene Person, aber auch für die Mitmenschen zu vermitteln ist die Absicht der Kinder-Sicherheitsolympiade. Diese wird vom NÖ. Zivilschutzverband organisiert und veranstaltet.

So geschehen am 13. Mai am Sportplatz in Edlitz. Und die Schüler der 4. Schulstufe Volksschule aus zwölf Schulen der Bezirke Wiener Neustadt und Neunkirchen waren mit Begeisterung bei der Sache. Ein Wettbewerb mit mehreren Aufgaben die im Zusammenhang mit dem Thema Sicherheit standen, beschäftigte die lebhaften Mädchen und Buben den ganzen Vormittag. Unterstützt wurden die wetteifernden Teilnehmer von der großen Schar an Begleitpersonen und anderen Besuchern der Veranstaltung. Siegreich aus dem Bewerb und damit Teilnehmer am Landesfinale waren die Schüler der Volksschule Wiener Neustadt – Rudolf Wehrl Süd, gefolgt von den Volksschulen Walpersbach und Zöbern.

Dass bei einer Tombola wertvolle Preise von vielen Sponsoren verlost wurden, hat die Freude der Kinder zusätzlich vergrößert. Die Bedeutung dieser Kinder-Sicherheitsolympiade wird auch durch die Anwesenheit der Frau Landesrat *Dr. Bohuslav* und dem Landtagspräsidenten *Mag. Freibauer* unterstrichen. Die Bezirksschulinspektoren der Bezirke waren ebenfalls anwesend.



Foto: Hannes Friesenbichler

Dem Team des Organisators der Veranstaltung, der NÖ. Zivilschutzverband, mit dem Vizepräsidenten LAbg. *Helmut Cerwenka* an der Spitze wird für

die perfekte Abwicklung respektvoll der Dank ausgesprochen.

Alfred Mautner auf Erfolgskurs, Marco Mautner zeigt auf

Als Seriensieger hat sich *Alfred Mautner* in der Motocross-Szene etabliert. Wo er an den Start ging, konnte er den ersten Platz herausfahren.

So geschah es bei den Rennen in Kirchschatz, Paldau, Imbach und zuletzt am Pfingstsonntag in Weyer. Dabei konnten auch ausländische Spitzenfahrer auf die Plätze verwiesen werden. Mit der Siegesserie ist auch die Führung in der Staatmeisterschaft und im *Auner-Cup* verbunden und die Siege in diesen Bewerben in greifbare Nähe gerückt. Wir halten unserem Crosscrack *Alfred* für die weiteren Rennen ganz fest die Daumen und wünschen weiterhin viel Erfolg.



Dass *Alfred Mautner* ein Sportler durch und durch ist, hat sich am 19. Mai abermals bestätigt. Diesmal war er aber nicht mit der Motocross-Maschine unterwegs, sondern er schwang sich auf ein Mountainbikerad und setzte seine Muskelkraft ein. Ort des Geschehens war Kirchschatz, das Rennen war das erste des Mountainbike Nachwuchs-Cup Bucklige Welt 2005, an dem die Schulen der Bezirke Wiener Neustadt und Neunkirchen teilnahmeberechtigt waren. Und auch hier gewann er den U17 Bewerb. Eine tolle Leistung, zu der wir herzlich gratulieren.

Ein erfolgreicher junger Mautner kommt ab nun nicht mehr allein. Es hat nämlich der jüngere Bruder Alfreds, der zehnjährige *Marco* in das Geschehen im schwierigen Gelände eingegriffen und sich



Fotos: Andrea Mautner

ebenfalls auf das schnelle Zweirad geschwungen. Und siehe da, gleich bei seinem ersten Start in einem Rennen in Köszeg wurde der dritte Platz erreicht. Bravo, Marco!

Der Union Tennisclub Edlitz informiert

Das Pfingstturnier in Edlitz wurde heuer bereits zum 15. Mal ausgetragen.

Vom 13. bis 16. Mai ging das traditionelle Edlitzer Pfingstturnier über die Bühne. Wie jedes Jahr konnten die Veranstalter auf ein erfolgreiches Turnier zurückblicken. Mit insgesamt 87 Nennungen in allen Wettbewerben wurden die Teilnehmerzahlen gegenüber dem Vorjahr bei Weitem übertroffen. In Edlitz konnte der allgemeine Trend, dass die Teilnehmerzahlen zurückgehen, gestoppt werden. Dies ist darauf zurückzuführen, dass heuer viele Jugendliche an diesem Turnier teilgenommen haben.

Der UTC Edlitz hat sich jahrelang als guter Veranstalter bewährt, daher konnten heuer zwei zusätzliche Wettbewerbe (Herren Doppel B und Herren 45+) durchgeführt werden. Hier ist auch besonders



unseren Bürgermeistern der Region, Herrn Manfred Schuh (Edlitz), Herrn Engelbert Ringhofer (Thomasberg) und Herrn Engelbert Pichler (Grimmenstein) zu danken, die für den Wettbewerb Herr 45+ jeweils einen Geschenkkorb gespendet haben. Für einen reibungslosen Ablauf der Veranstaltung sorgte das bewährte Team, bestehend aus Hannes Fuchs, Hans Pichler, Manfred Heissenberger und Oberschiedsrichter Anton Höflinger. Die Plätze waren wieder in einem ausgezeichneten Zustand. Platzwart Anton Seidl stand fast rund um die Uhr im Einsatz. Der Sieger des Hauptwettbewerbes heißt Georg Nowak, der sich im Finale gegen seinen Vereinskollegen Wolfgang Kraiger durchsetzte.

Erstmals gab es eine Tombola mit zehn Hauptpreisen. Der Reinerlös kommt der Tennisjugend in Edlitz zugute.

Besonders erfreulich für den UTC Edlitz ist, dass es durch die enge Zusammenarbeit mit den Schulen in Edlitz und Grimmenstein und entsprechend motivierten Vereinsmitgliedern gelungen ist, so viele Kinder zu bewegen, in Edlitz wieder Tennis zu spielen. Heuer wird vom UTC Edlitz erstmals eine Aktion zur Förderung der Jugend durchgeführt. Mit € 5 kann jeder – der will – zum Förderer der Jugend des UTC Edlitz werden. Auch gibt es heuer



Fotos: Hans Pichler



erstmal seit langer Zeit wieder zwei Jugendmannschaften (eine U16 und eine U12 Mannschaft) die an der Mannschaftsmeisterschaft des Kreises Süd teilnehmen. Diese Jugendarbeit soll auch in Zukunft fortgeführt und wenn möglich noch intensiviert werden.

Außerdem hat es der Verein geschafft, die Mitgliederzahl wieder auf über 100 zu steigern. „Un-

ser ehrgeiziges Ziel ist es, weiterhin Mitglieder für den Verein zu gewinnen.“ Ansprechpartner sind alle Funktionäre des UTC Edlitz: *Robert Mayrhofer, Manuela und Hans Pichler, Christoph Putz, Hannes Fuchs, Kurt Vollmer, Roland Gangl und Josef Pitschmann.*

Aus Gewerbe und Wirtschaft

1. Edlitzer Festtagsausstellung



Bei der ersten Edlitzer Festtagsausstellung war wirklich so einiges los. Begeistert schlenderten die Besucher von Stand zu Stand und ließen sich für ihr nächstes Fest beraten. Bei den zwei Modenschauen am Samstag und Sonntag war es dann mit dem Schlendern vorbei, der

Saal im *Grünen Baum* platzte aus allen Nähten und das Publikum war beeindruckt von der Show die gemeinsam von unserem Friseurteam Riegler & Nagel mit der Firma Köck aus Kirchberg und der



Fotos: Ulrike Korntheuer

Firma Jones aus Wiener Neustadt gestaltet wurde. Danke an alle die mitgeholfen haben, dass diese Veranstaltung ein Erfolg wurde und wir freuen uns schon jetzt auf die zweite Edlitzer Festtagsausstellung.

Unsere Umwelt

Flurreinigung 2005



Foto: Karl Lurger

Am 7. Mai wurde die diesjährige Umweltaktion zur Reinhaltung unserer Natur durchgeführt. In dieser gemeinsam von Edlitz und Thomasberg initiierten Aktion waren unter Führung der Umweltgemeinderäte Karl Lurger und Franz Beisteiner mehr als dreißig Umweltbewusste von 8 bis 12 Uhr unterwegs. Fazit dieser Aktion: Der gesamte gesammelte Müll und Abfall hatte ein Gewicht von etwa 1.000 kg! Den Teilnehmern, die trotz der ungünstigen Witterung im Gelände unterwegs waren, wird im Sinne der Umwelt der Dank ausgesprochen. Die abschließende Verpflegung sollte ebenfalls ein kleines Dankeschön sein.